

Gebbruksaanwijzing **NL** User instructions **EN** Bedienungsanleitung **DE** Mode d'emploi **FR**
Instrucciones de uso **ES** Istruzioni per l'uso **IT** Betjeningsvejledning **DK**
Bruksanvisning **SE** Bruksanvisning **NO**

SMART ADVENTURE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

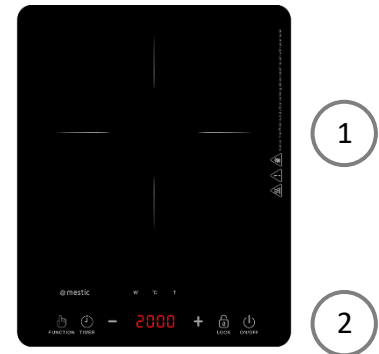


**INDUCTION COOKTOP
MIC-120**

NEDERLANDS

Kenmerken

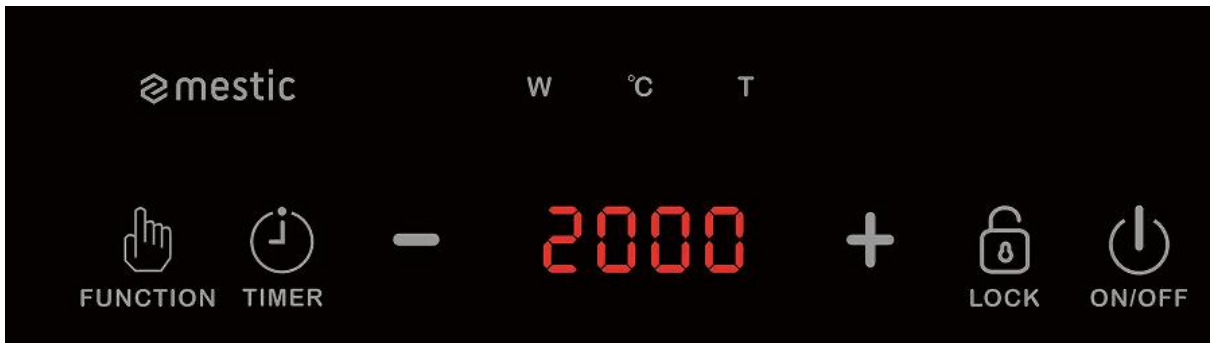
1. Kookzone
2. Display



Belangrijke veiligheidsinstructies

1. Lees de onderstaande instructies zorgvuldig door voordat je dit elektrische apparaat in gebruik neemt en bewaar de gebruiksaanwijzing zodat je deze later kunt raadplegen.
2. Voordat je het apparaat aansluit op een stopcontact, moet je controleren of het plaatselijke elektriciteitsnet overeenkomt met het vermogen dat staat aangegeven op het gegevensplaatje van het apparaat. Steek de stekker van het apparaat altijd in een geaard stopcontact.
3. Niet aansluiten met natte handen.
4. Steek de stekker niet in een stopcontact waar al meerdere andere apparaten in zitten.
5. Niet gebruiken als het netsnoer beschadigd is of als de stekker niet goed in het stopcontact past.
6. Maak geen aanpassingen aan de onderdelen en probeer het apparaat niet zelf te repareren.
7. Gebruik het apparaat niet in de buurt van open vuur of in vochtige ruimtes.
8. Gebruik het apparaat niet op plaatsen waar kinderen het gemakkelijk kunnen aanraken en laat kinderen het apparaat nooit zonder toezicht gebruiken.
9. Verplaats het apparaat niet als er een pot of pan op staat.
10. Laat het apparaat niet onbeheerd achter als het aan staat.
11. Verwarm een pan niet leeg en voorkom oververhitting.
12. Plaats geen metalen voorwerpen zoals messen, vorken, lepels, deksels, blikjes en aluminiumfolie op de bovenplaat.
13. Gebruik het apparaat niet op tapijt, tafelkleed (vinyl) of een ander niet voldoende hittebestendig oppervlak.
14. Plaats geen vel papier tussen de pan en het apparaat, aangezien het papier dan kan verbranden.
15. Blokkeer de luchtinlaat of -uitlaat niet.
16. Raak de bovenplaat niet onmiddellijk na het verwijderen van de pot of pan aan, omdat deze dan nog erg heet is.
17. Plaats het apparaat niet in de buurt van voorwerpen die beïnvloed worden door magneten, zoals radio's en televisies.
18. Installeer het apparaat op een horizontaal en stabiel oppervlak.
19. Zorg ervoor dat er een stopcontact in de buurt is, zodat de kabel niet wordt uitgerekt of in een doorloop ligt.
20. Gebruik het apparaat met voldoende ruimte eromheen. Houd de voorkant en de rechter- of linkerkant van het apparaat vrij.
21. Als het oppervlak gebarsten is, schakel het apparaat dan onmiddellijk uit en breng het naar het servicecentrum.
22. Het netsnoer moet worden vervangen door gekwalificeerde technici.
23. Trek de stekker uit het stopcontact zodra je het apparaat niet meer gebruikt en voordat je het apparaat schoonmaakt, onderhoudt of accessoires installeert.
24. Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij onder toezicht staan van of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
25. Gebruik het apparaat alleen voor het beoogde doel.

Werking



Aansluiten:

Steek de stekker in het stopcontact. Een zoemend geluid geeft aan dat de kookplaat klaar is voor gebruik.

Inschakelen:

1. Druk na het inschakelen op de "ON/OFF"-toets. De LED-display geeft "ON" aan en de kookplaat gaat naar de stand-bymodus.
2. Druk op de "FUNCTION"-toets om de kookplaat op 2000W te starten. Als je nogmaals op de "FUNCTION"-toets drukt, wordt de temperatuur weergegeven (LED-display toont 240°C).
3. Je kunt het vermogens- of temperatuurniveau aanpassen met de "+" of "-" toetsen.
4. Er zijn 8 vermogensniveaus (W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Er zijn 8 temperatuurniveaus (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Uitschakelen:

Druk in de aan-modus op de functietoets "ON/OFF" om de kookplaat uit te zetten.

Timerfunctie:

1. De timer loopt van 1 minuut tot 4 uur. Druk op de "TIMER"-toets en gebruik vervolgens de toetsen "+" of "-" om de timer te verhogen of te verlagen. Als je de "+" toets ingedrukt houdt, wordt de timer 10 minuten langer en als je de "-" toets ingedrukt houdt, wordt de timer 10 minuten korter. De timer wordt automatisch bevestigd na 5 seconden.
2. Als je nogmaals op de "TIMER"-toets drukt, wordt deze functie gewist.
3. Nadat je de timer hebt bevestigd, kun je deze resetten met stap 2.
4. Druk nogmaals op de "TIMER"-toets om de timerinstelling te annuleren.
5. Wanneer de timer afloopt, gaat de zoemer af en toont het LED-display "----."

Kinderslotfunctie:

1. Houd de "LOCK"-toets 3 seconden ingedrukt om het bedieningspaneel te vergrendelen, waardoor alle toetsen niet meer beschikbaar zijn.
2. Om de vergrendeling te annuleren, druk je opnieuw 3 seconden op de "LOCK"-toets tot de vergrendelingsindicator uitgaat. Het bedieningspaneel is dan ontgrendeld.

Gebruiksvoorwerpen

Te gebruiken pannen:

Pannen of potten van staal, gietijzer, geëmailleerd ijzer of roestvrij staal met een platte bodem en een diameter van 12 tot 22 cm.

Niet te gebruiken pannen:

Hittebestendig glas, keramische potten, koperen en aluminium pannen of potten. Vermijd pannen met een ronde bodem of potten met een bodem met een diameter van minder dan 12 cm.

Reiniging en onderhoud

1. Haal de stekker uit het stopcontact en wacht tot het apparaat volledig is afgekoeld. Na elk gebruik schoonmaken.
2. Als potten/pannen worden gebruikt zonder te worden schoongemaakt, kunnen er verkleuringen of aangekoekte vlekken ontstaan.
3. Gebruik geen wasbenzine, verdunner, schuurborstels of polijstpoeder om de inductiekookplaat schoon te maken.
4. Veeg schoon met een mild schoonmaakmiddel en een vochtige doek.
5. Gebruik een stofzuiger om vuil van de luchtinlaat en de uitlaat te verwijderen.
6. Laat nooit water over het apparaat lopen (als er water in komt, kan dit storingen veroorzaken).

Foutcodes

E0: Controleer of er een pan op de pit staat, of dat de pan geschikt is voor de kookplaat.

E1: Controleer of de spanning te laag is, lager dan 100V.

E2: Controleer of de spanning te hoog is, hoger dan 280V.

E3: De glasplaat-warmtesensor is oververhit of maakt kortsluiting. Haal de stekker uit het stopcontact en wacht tot het apparaat volledig is afgekoeld. Als dit niet helpt: neem contact op met de winkel of de fabrikant, of met een andere gekwalificeerde technicus.

E4: De glasplaat-warmtesensor heeft een open circuit of is kapot. Neem contact op met de winkel of de fabrikant, of met een andere gekwalificeerde technicus.

E5: De IGBT-sensor is oververhit of maakt kortsluiting. Haal de stekker uit het stopcontact en wacht tot het apparaat volledig is afgekoeld. Als dit niet helpt: neem contact op met de winkel of de fabrikant, of met een andere gekwalificeerde technicus.

E6: De IGBT-sensor heeft een open circuit of is kapot. Neem contact op met de winkel of de fabrikant, of met een andere gekwalificeerde technicus.



Correcte wegwerp wijze van dit product.

Dit symbool betekent dat dit product niet bij het gewone huishoudelijk afval mag worden weggegooid (2012/19/EU). Om mogelijke schade te voorkomen aan de omgeving of menselijk gezondheid van ongecontroleerd afvalverwijdering, recycle het verantwoord om duurzame hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen. Om je gebruikte apparaat terug te brengen, lees de garantievoorwaarden van waar het product gekocht is. Zij kunnen het product terugnemen voor omgevingsveilige recycling.

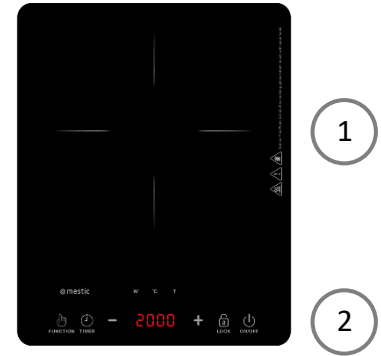
Conformiteitsverklaring

Hiermee verklaart Gimeg Nederland B.V., dat het apparaat MIC-120, voldoet aan de basiseisen en andere relevante voorschriften die in de Europese richtlijn voor elektromagnetische compatibiliteit (2014/30/EU) en laagspanningsrichtlijn (2014/35/EU) worden genoemd. Een volledige conformiteitsverklaring kunt u aanvragen op het adres dat op de achterzijde is vermeld.

ENGLISH

Features

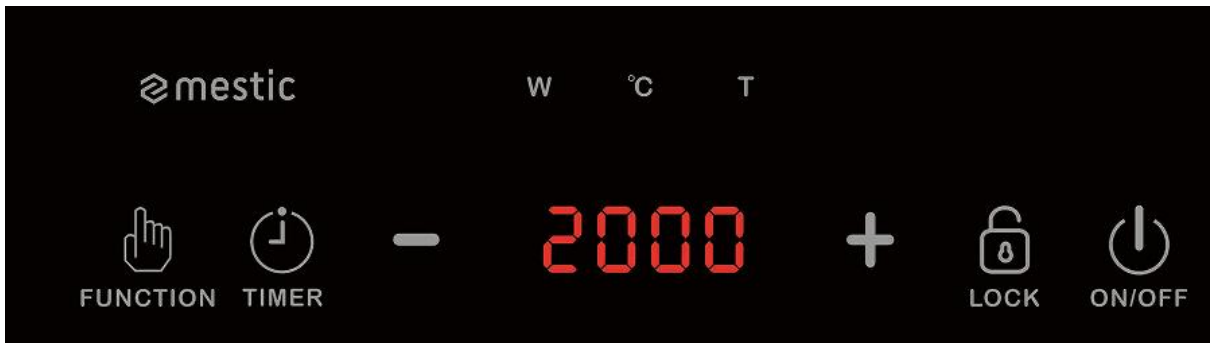
1. Cooking zone
2. Display



Important Safety Instructions

1. Before using this electrical appliance, please read the instructions below carefully and keep the user manual for future reference.
2. Before connecting the appliance to a wall outlet, check that the local electrical power matches the one specified on the appliance's data plate. Always plug the device into a grounded outlet.
3. Do not plug in with wet hands.
4. Do not plug into a socket where several other appliances are already plugged in.
5. Do not use if the plug cord is damaged, or if the power plug does not fit the socket securely.
6. Do not modify the parts or attempt to repair the unit yourself.
7. Do not use the unit near open flames or in wet areas.
8. Do not use where children can easily touch the unit, and do not allow children to use the unit unsupervised.
9. Do not move the unit when the pot or pan is on it.
10. Do not leave the machine unattended when it is on.
11. Do not heat the pot empty or overheat it.
12. Do not place metallic objects such as knives, forks, spoons, lids, cans, and aluminum foil on the top plate.
13. Do not use the unit on carpet, tablecloth (vinyl), or any other low-heat-resistant surface.
14. Do not place a sheet of paper between the pot or pan and the unit, as the paper may get burnt.
15. Do not block the air intake or exhaust vent.
16. Do not touch the top plate immediately after removing the pot or pan, as it will still be very hot.
17. Do not place the unit close to objects affected by magnets, such as radios and televisions.
18. Install the device on a horizontal and stable surface.
19. Make sure you have one outlet nearby so that the cable is neither stretched nor in a zone of passage.
20. Use the unit with sufficient space around it. Keep the front side and either the right or left side of the unit clear.
21. If the surface is cracked, switch off immediately and take it to the service center.
22. The power cord must be replaced by qualified technicians.
23. Disconnect the power cable from the mains as soon as you stop using it and before any operation regarding cleaning, maintenance and installation of accessories.
24. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
25. Use the device only for its intended purpose.

Operation



Power On:

Plug the power cord into the socket. When powered on, a buzzing sound indicates that the cooker is ready for operation.

Switch On:

1. After turning on, press the "ON/OFF" button. The LED display will show "ON," and the cooker will enter standby mode.
2. Touch the "FUNCTION" button to start the cooker at 2000W. Touching the "FUNCTION" button again will display the temperature (LED display shows 240°C).
3. You can adjust the power or temperature level using the "+" or "-" keys.
4. There are 8 power levels (W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. There are 8 temperature levels (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Switch Off:

While in working mode, touch the "ON/OFF" function key to stop the cooker.

Timer Function:

1. The timer ranges from 1 minute to 4 hours. Touch the "TIMER" button, then use the "+" or "-" keys to increase or decrease the timer. Holding the "+" key increases the timer by 10 minutes, and holding the "-" key decreases it by 10 minutes. The timer is automatically confirmed after 5 seconds.
2. Touching the "TIMER" button again deletes this function.
3. After confirming the timer, you can reset it using step 2.
4. Touch the "TIMER" button again to cancel the timer setting.
5. When the timer finishes, the buzzer will ring, and the LED display will show "----."

Child Safety Lock Function:

1. Hold the "LOCK" button for 3 seconds to lock the control panel, making all keys unavailable.
2. To cancel the lock, press the "LOCK" button again for 3 seconds until the lock indicator turns off. The control panel is then unlocked.

Utensils

Usable Pans:

Steel, cast iron, enamelled iron, stainless steel, and flat-bottom pans or pots with a diameter ranging from 12 to 22cm.

Non-usable Pans:

Heat-resistant glass, ceramic containers, copper, and aluminum pans or pots. Avoid rounded-bottom pans or pots with a bottom measuring less than 12cm.

Cleaning and Maintenance

1. Disconnect the plug and wait until the unit has cooled down completely. Clean after each use.
2. If pots/pans are used without being cleaned, discoloration or cooked-on stains may occur.
3. Do not use benzine, thinner, a scrubbing brush, or polishing powder to clean the induction cooker.
4. Wipe it using a mild detergent and a damp cloth.
5. Use a vacuum cleaner to remove dirt from the air intake and exhaust vent.
6. Never run water over the unit (water getting inside may cause malfunction).

Error codes

E0: Check whether there is a pan on the burner, or whether the pan is usable for the cooker.

E1: Check whether the voltage is too low, below 100V.

E2: Check whether the voltage is too high, above 280V.

E3: The glass plate heat sensor is overheated or has a short circuit. Disconnect the plug and wait until the unit has cooled down completely. If this does not help: contact the store or manufacturer, or another qualified technician.

E4: The glass plate heat sensor is open circuit or broken. Contact the store or manufacturer, or another qualified technician.

E5: The IGBT sensor is overheated or has a short circuit. Disconnect the plug and wait until the unit has cooled down completely. If this does not help: contact the store or manufacturer, or another qualified technician.

E6: The IGBT sensor is open circuit or broken. Contact the store or manufacturer, or another qualified technician.



Recycling

This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment. This means that this product must be handled pursuant to European Directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. For further information, please contact your local or regional authorities. Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances.

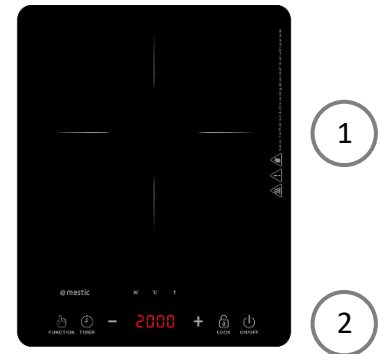
Declaration of conformity

Hereby Gimeg Nederland B.V. declares that the device MIC-120, applies all basic requirements and other relevant regulations listed in the European directive for electromagnetic compatibility (2014/30/EU) and low voltage directive (2014/35/EU). If you require a full declaration of conformity, you can contact the address listed on the backside of this manual.

DEUTSCH

Eigenschaften

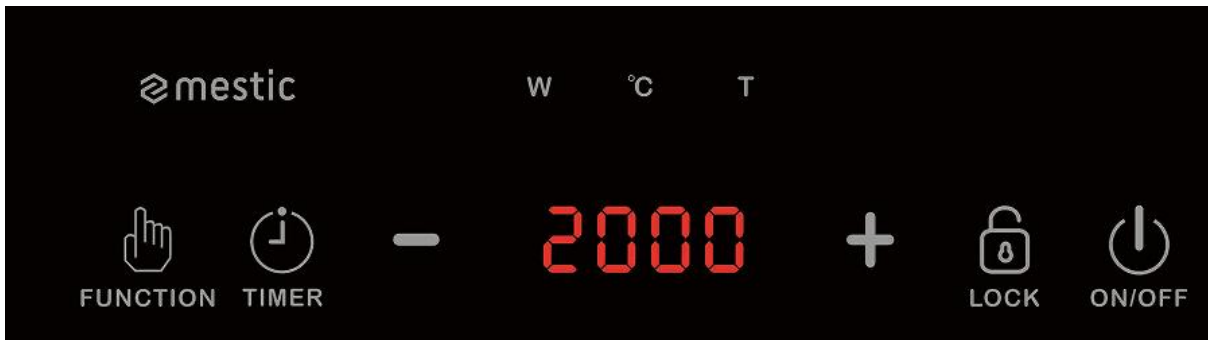
1. Kochfeld
2. Display



Wichtige Sicherheitshinweise

1. Lies die Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor du dieses Produkt verwendest und hebe die Bedienungsanleitung auf, damit du sie später nachlesen kannst.
2. Bevor du das Gerät an eine Steckdose anschließt, überprüfe bitte, ob die lokale Stromversorgung mit den auf den Typenschild des Geräts angegebenen Daten übereinstimmt. Schließe das Gerät immer an eine geerdete Steckdose an.
3. Schließe das Gerät nicht mit nassen Händen an.
4. Stecke das Gerät nicht in eine Steckdose, an die schon mehrere andere Geräte angeschlossen sind.
5. Verwende das Gerät nicht, wenn das Steckerkabel beschädigt ist oder wenn der Netzstecker nicht sicher in die Steckdose passt.
6. Modifiziere die Teile nicht und versuche nicht, das Gerät selbst zu reparieren.
7. Nutze das Gerät nicht in der Nähe von offenen Flammen oder in feuchten Bereichen.
8. Verwende das Gerät nicht dort, wo Kinder es leicht berühren können, und achte darauf, dass Kinder das Gerät nicht unbeaufsichtigt benutzen.
9. Bewege das Gerät nicht, wenn ein Topf oder eine Pfanne darauf steht.
10. Lasse das Gerät nicht unbeaufsichtigt.
11. Erhitze den Topf nicht, wenn er leer ist und überhitze ihn nicht.
12. Lege keine Metallgegenstände wie Messer, Gabeln, Löffel, Deckel, Dosen oder Aluminiumfolie auf die obere Platte.
13. Verwende das Gerät nicht auf Teppichen, Tischdecken (Vinyl) oder anderen nicht hitzebeständigen Oberflächen.
14. Lege kein Papier zwischen den Topf oder die Pfanne und das Gerät, denn das Papier kann verbrennen.
15. Blockiere nicht den Lufteinlass oder die Entlüftung.
16. Berühre die obere Platte nicht direkt, wenn der Topf oder die Pfanne heruntergenommen wurde, weil sie immer noch sehr heiß ist.
17. Stelle das Gerät nicht in der Nähe von magnetischen Gegenständen auf, wie Radios und Fernseher.
18. Installiere das Gerät auf einer stabilen, ebenen Fläche.
19. Achte darauf, dass eine Steckdose in der Nähe ist, damit das Kabel nicht gestreckt wird oder sich in einer Durchgangszone befindet.
20. Verwende das Gerät nur, wenn ausreichend Platz vorhanden ist. Halte die Vorderseite und entweder die rechte oder linke Seite des Geräts frei.
21. Wenn die Oberfläche bricht oder einen Riss hat, musst du es sofort ausschalten und zum Servicecenter bringen.
22. Das Netzkabel muss von qualifizierten Technikern ersetzt werden.
23. Trenne das Netzkabel vom Stromnetz, sobald du es nicht mehr verwendest, und auch, wenn du das Gerät reinigst, wartest, installierst oder Zubehör anbringst.
24. Dieses Gerät darf nicht von Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen mit fehlender Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, es sei denn, sie werden beaufsichtigt oder wurden für den Gebrauch des Gerätes durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person unterwiesen.
25. Verwende das Produkt ausschließlich für den dafür vorgesehenen Zweck.

Anwendung



Strom einschalten:

Stecke das Stromkabel in eine Steckdose. Im eingeschalteten Zustand zeigt ein Summton an, dass der Kocher betriebsbereit ist.

Einschalten:

1. Drücke nach dem Einschalten die „ON/OFF“-Taste. Die LED-Anzeige zeigt „ON“ an und der Kocher wechselt in den Standby-Modus.
2. Berühre die „FUNCTION“-Taste, um den Kocher mit 2000 W zu starten. Wenn du die „FUNCTION“-Taste erneut berührst, wird die Temperatur angezeigt (LED-Anzeige zeigt 240 °C an).
3. Du kannst die Leistungs- oder Temperaturstufe mit den Tasten „+“ oder „-“ einstellen.
4. Es gibt 8 Leistungsstufen (W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Es gibt 8 Temperaturstufen (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Ausschalten:

Berühre im Betriebsmodus die Funktionstaste „ON/OFF“, um den Kocher auszuschalten.

Timerfunktion:

1. Der Timer lässt sich von 1 Minute bis zu 4 Stunden einstellen. Berühre die „TIMER“-Taste und verwende dann die Tasten „+“ oder „-“, um den Timer höher oder niedriger einzustellen. Wenn du die „+“-Taste hältst, wird der Timer um 10 Minuten erhöht und wenn du die „-“-Taste hältst, verringerst du ihn um 10 Minuten. Der Timer wird nach 5 Sekunden automatisch bestätigt.
2. Wenn du die „TIMER“-Taste erneut berührst, wird diese Funktion gelöscht.
3. Nachdem du den Timer bestätigt hast, kannst du ihn mit Schritt 2 zurücksetzen.
4. Berühre erneut die „TIMER“-Taste, um die Timer-Einstellung abubrechen.
5. Wenn der Timer endet, ertönt der Summton und die LED-Anzeige zeigt „----“ an.

Kindersicherung:

1. Halte die „LOCK“-Taste 3 Sekunden lang gedrückt, um das Bedienfeld zu sperren.
2. Um die Sperre aufzuheben, drückst du die „LOCK“-Taste erneut 3 Sekunden lang, bis die Sperranzeige erlischt. Dann ist das Bedienfeld entsperrt.

Utensilien

Geeignete Pfannen, Töpfe:

Stahl, Gusseisen, emailliertes Eisen, Edelstahl und Pfannen oder Töpfe mit flachem Boden mit einem Durchmesser von 12 bis 22 cm.

Ungeeignete Pfannen, Töpfe:

Hitzebeständige Glas-, Keramikbehälter, Kupfer- und Aluminiumpfannen oder -töpfe. Pfannen oder Töpfe mit abgerundetem Boden mit einem Durchmesser von weniger als 12 cm sollten nicht verwendet werden.

Reinigung und Wartung

1. Ziehe den Netzstecker und warte, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist. Reinige das Gerät nach jedem Gebrauch.

2. Wenn schmutzige Töpfe/Pfannen verwendet werden, können Verfärbungen oder Ablagerungen/Flecken auftreten.
3. Verwende kein Waschbenzin, Verdünner, Scheuerschwämme oder Polierpulver, um den Induktionskocher zu reinigen.
4. Wische ihn mit einem milden Reinigungsmittel und einem feuchten Tuch ab.
5. Verwende einen Staubsauger, um Schmutz aus dem Lufteinlass und der Entlüftung zu entfernen.
6. Lasse niemals Wasser über das Gerät laufen (Wasser, das in das Gerät eindringt, kann zu Fehlfunktionen führen).

Fehlercodes

E0: Überprüfe, ob sich eine Pfanne/ein Topf auf dem Brenner befindet oder ob die Pfanne/der Topf für den Kocher geeignet ist.

E1: Überprüfe, ob die Spannung zu niedrig ist, unter 100 V.

E2: Überprüfe, ob die Spannung zu hoch ist, über 280 V.

E3: Der Wärmesensor der Glasplatte ist überhitzt oder hat einen Kurzschluss. Ziehe den Netzstecker und warte, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist. Wenn dies nicht hilft: Wende dich an das Geschäft oder den Hersteller oder an einen anderen qualifizierten Techniker.

E4: Der Stromkreis des Wärmesensors der Glasplatte ist offen oder der Sensor ist defekt. Wende dich an das Geschäft oder den Hersteller oder an einen anderen qualifizierten Techniker.

E5: Der IGBT-Sensor ist überhitzt oder hat einen Kurzschluss. Ziehe den Netzstecker und warte, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist. Wenn dies nicht hilft: Wende dich an das Geschäft oder den Hersteller oder an einen anderen qualifizierten Techniker.

E6: Der Stromkreis des IGBT-Sensors ist offen oder der Sensor ist defekt. Wende dich an das Geschäft oder den Hersteller oder an einen anderen qualifizierten Techniker.



Richtige Einweg-Methode von dieses Produktes.

Diese Kennzeichnung zeigt an, dass dieses Gerät EU-weit nicht zusammen mit Hausmüll entsorgt werden sollte (2012/19/EU). Zur Vermeidung von möglichen Umwelt- oder Gesundheitsschäden durch unkontrollierte Abfallentsorgung recyceln Sie es verantwortungsvoll zur Förderung einer nachhaltigen Wiederverwendung von Rohstoffen. Nutzen Sie bitte Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Einzelhändler, bei dem sie das Gerät erworben haben, um es zurückzugeben. So kann das Gerät umweltschonend recycelt werden.

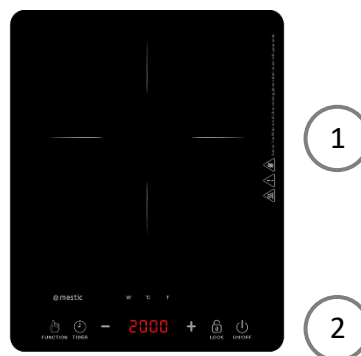
Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Firma Gimeg Nederland B.V., dass sich das Gerät MIC-120 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen, der europäischen Richtlinie für elektromagnetische Verträglichkeit (2014/30/EU) und der Niederspannungsrichtlinie (2014/35/EU) befindet. Brauchen Sie eine völlige Konformitätserklärung, bitte nehmen Sie Kontakt auf mit die Adresse am Rückseite diese Bedienungshinweise.

FRANCAIS

Caractéristiques

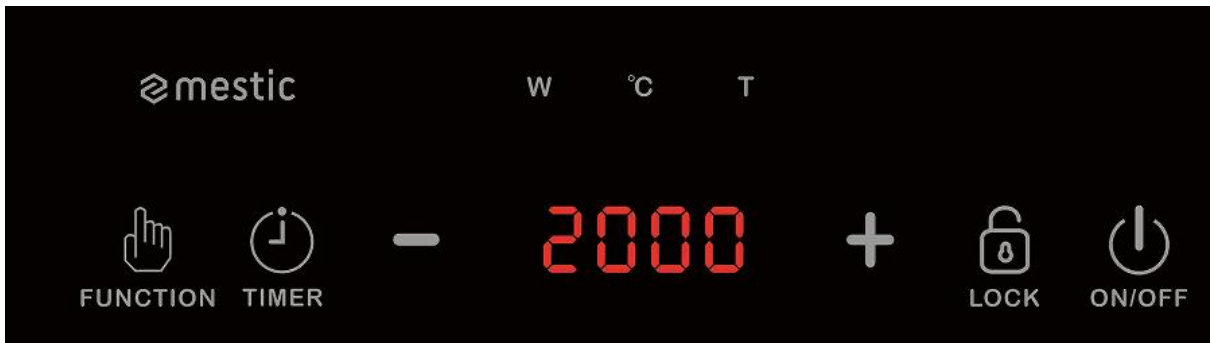
1. Zone de cuisson
2. Affichage



Importantes instructions de sécurité

1. Avant d'utiliser cet appareil électrique, veuillez lire attentivement les instructions ci-dessous et conserver le manuel d'utilisation pour se référer ultérieurement.
2. Avant de brancher l'appareil sur une prise murale, vérifiez que la puissance électrique locale correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil. Branchez toujours l'appareil sur une prise mise à la terre.
3. Ne branchez pas l'appareil avec les mains mouillées.
4. Ne branchez pas l'appareil dans une prise où plusieurs autres appareils sont déjà branchés.
5. N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé ou si la fiche ne s'insère pas correctement dans la prise.
6. Ne modifiez pas les pièces et n'essayez pas de réparer l'appareil vous-même.
7. N'utilisez pas l'appareil à proximité des flammes ou dans des zones humides.
8. N'utilisez pas l'appareil dans un endroit où les enfants peuvent facilement le toucher et ne laissez pas les enfants l'utiliser sans surveillance.
9. Ne déplacez pas l'appareil lorsque la casserole ou la poêle se trouve dessus.
10. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
11. Ne chauffez pas la casserole à vide ou ne la surchauffez pas.
12. Ne placez pas d'objets métalliques tels que couteaux, fourchettes, cuillères, couvercles, boîtes de conserve et feuilles d'aluminium sur la plaque supérieure.
13. N'utilisez pas l'appareil sur une moquette, une nappe (vinyle) ou toute autre surface peu résistante à la chaleur.
14. Ne placez pas de feuille de papier entre la casserole et l'appareil, car le papier pourrait brûler.
15. Ne bloquez pas l'entrée d'air ou la sortie d'air.
16. Ne touchez pas la plaque supérieure immédiatement après avoir retiré la casserole, car elle est encore très chaude.
17. Ne placez pas l'appareil à proximité d'objets magnétiques, tels qu'une radio ou une télévision.
18. Installez l'appareil sur une surface horizontale et stable.
19. Veillez à disposer d'une prise de courant à proximité afin que le câble ne soit ni tendu ni dans une zone de passage.
20. Utilisez l'appareil avec suffisamment d'espace autour de lui. Dégagez l'avant et le côté droit ou gauche de l'appareil.
21. Si la surface est fissurée, éteignez immédiatement l'appareil et apportez-le au centre de réparation.
22. Le cordon d'alimentation doit être remplacé par des techniciens qualifiés.
23. Débranchez le câble d'alimentation dès que vous cessez de l'utiliser et avant toute opération de nettoyage, d'entretien et d'installation d'accessoires.
24. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient pu bénéficier d'une surveillance ou d'instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
25. N'utilisez l'appareil que pour l'usage auquel il est destiné.

Fonctionnement



Mise sous tension :

Branchez le cordon d'alimentation dans la prise. Lorsque l'appareil est sous tension, un bourdonnement indique qu'il est prêt à fonctionner.

Marche :

1. Après avoir allumé l'appareil, appuyez sur le bouton "ON/OFF". Le voyant affiche "ON" et l'appareil passe en mode veille.
2. Appuyez sur la touche "FUNCTION" pour démarrer la cuisinière à 2000W. Appuyez à nouveau sur le bouton "FUNCTION" pour afficher la température (l'écran LED affiche 240°C).
3. Vous pouvez régler le niveau de puissance ou de température à l'aide des touches "+" ou "-".
4. Il existe 8 niveaux de puissance (W) : 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Il existe 8 niveaux de température (°C) : 80/100/130/160/180/200/220/240.

Arrêt :

En mode de fonctionnement, appuyez sur la touche de fonction "ON/OFF" pour arrêter le cuisEUR.

Fonction minuterie :

1. La durée de la minuterie est comprise entre 1 minute et 4 heures. Effleurez la touche "TIMER", puis utilisez les touches "+" ou "-" pour augmenter ou diminuer la durée de la minuterie. En maintenant la touche "+" enfoncée, vous augmentez la durée de la minuterie de 10 minutes, et en maintenant la touche "-", vous la diminuez de 10 minutes. La minuterie est confirmée automatiquement après 5 secondes.
2. Un nouvel effleurement de la touche "TIMER" supprime cette fonction.
3. Après avoir confirmé la minuterie, vous pouvez la réinitialiser à l'aide de l'étape 2.
4. Effleurez à nouveau la touche "TIMER" pour annuler le réglage de la minuterie.
5. Lorsque la minuterie est terminée, l'avertisseur sonore retentit et l'écran LED indique "----".

Fonction de verrouillage de sécurité pour les enfants :

1. Maintenez la touche "LOCK" pendant 3 secondes pour verrouiller le panneau de commande et rendre toutes les touches indisponibles.
2. Pour annuler le verrouillage, appuyez à nouveau sur la touche "LOCK" pendant 3 secondes jusqu'à ce que l'indicateur de verrouillage s'éteigne. Le panneau de commande est alors déverrouillé.

Ustensiles

Poêles utilisables :

Acier, fonte, fer émaillé, acier inoxydable et poêles ou casseroles à fond plat d'un diamètre compris entre 12 et 22 cm.

Poêles non utilisables :

Verre résistant à la chaleur, récipients en céramique, cuivre et poêles ou casseroles en aluminium. Évitez les poêles ou casseroles à fond arrondi dont le fond mesure moins de 12 cm.

Nettoyage et Entretien

1. Débranchez la prise et attendez que l'appareil ait complètement refroidi. Nettoyez l'appareil après chaque utilisation.
2. Si des poêles/casseroles sont utilisées sans être nettoyées, des décolorations ou des taches de cuisson peuvent apparaître.
3. N'utilisez pas d'essence, de diluant, de brosse à récurer ou de poudre à polir pour nettoyer la plaque à induction.
4. Essuyez-la à l'aide d'un détergent doux et d'un chiffon humide.
5. Utilisez un aspirateur pour éliminer la saleté de l'entrée d'air et du conduit d'évacuation.
6. Ne faites jamais couler d'eau sur l'appareil (la pénétration d'eau à l'intérieur peut entraîner des pannes).

Codes d'erreur

E0 : Vérifiez s'il y a une casserole sur le brûleur, ou si la casserole est utilisable pour la cuisinière.

E1 : Vérifiez si la tension est trop basse, inférieure à 100V.

E2 : Vérifiez si la tension est trop élevée, supérieure à 280V.

E3 : Le capteur de chaleur de la plaque de verre est surchauffé ou présente un court-circuit. Débranchez la prise et attendez que l'appareil ait complètement refroidi. Si cela ne suffit pas : contactez le magasin ou le fabricant, ou un autre technicien qualifié.

E4 : Le capteur de chaleur de la plaque de verre est en circuit ouvert ou cassé. Contactez le magasin ou le fabricant, ou un autre technicien qualifié.

E5 : Le capteur IGBT est en surchauffe ou en court-circuit. Débranchez la prise et attendez que l'appareil ait complètement refroidi. Si cela ne suffit pas : contactez le magasin ou le fabricant, ou un autre technicien qualifié.

E6 : Le capteur IGBT est en circuit ouvert ou cassé. Contactez le magasin ou le fabricant, ou un autre technicien qualifié.



Recyclage

Ce produit porte le symbole de tri sélectif pour le matériel électrique et électronique de rebut. Cela signifie que le produit doit être manipulé conformément à la Directive (2012/19/EU) du Parlement européen relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Pour des informations complémentaires, contactez vos autorités locales ou régionales. Les produits électroniques non inclus dans le processus de tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses.

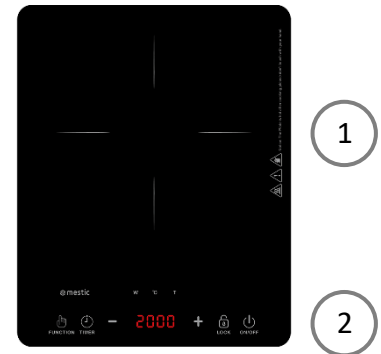
Déclaration de conformité

Commandes Gimeg Pays-Bas B.V. déclare que l'appareil MIC-120 applique à toutes les exigences de base et autres règlements pertinents énumérés dans la directive européenne sur la compatibilité électromagnétique (2014/30/EU) et la directive basse tension (2014/35/EU). Si vous avez besoin d'une déclaration de conformité complète, vous pouvez contacter l'adresse indiquée au dos de ce manuel.

ESPAÑOL

Características

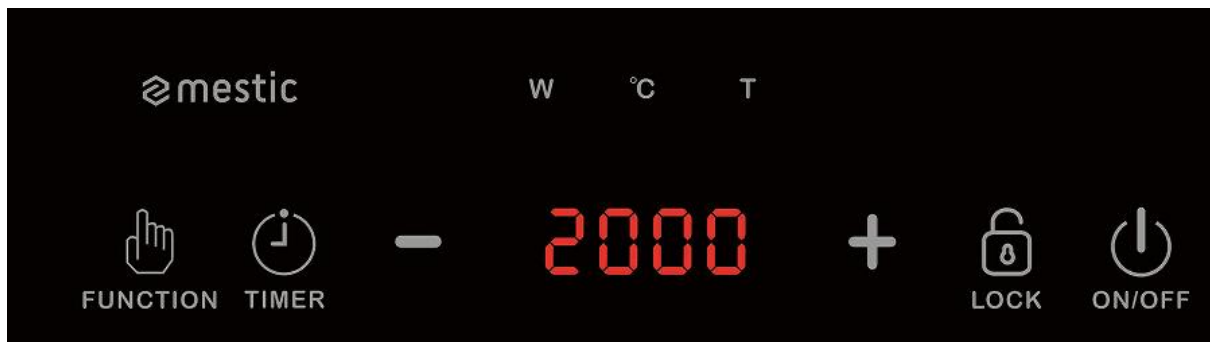
1. Zona de cocción
2. Pantalla



Instrucciones de seguridad importantes

1. Antes de usar este aparato eléctrico, lea las siguientes instrucciones con atención y guarde el manual para consultas futuras.
2. Antes de conectar el electrodoméstico a la toma de corriente, compruebe que la potencia de la electricidad local coincida con la especificada en la placa de datos del aparato. Conecte el electrodoméstico siempre a una toma de corriente con toma a tierra.
3. No lo enchufe con las manos mojadas.
4. No lo enchufe en una toma de corriente que ya tenga otros aparatos conectados.
5. No lo use si el cable está dañado, o si el enchufe no encaja firmemente en la toma de corriente.
6. No modifique las piezas ni intente reparar el aparato usted mismo.
7. No use el aparato cerca de llamas vivas ni en zonas húmedas.
8. No lo use en un lugar donde los niños puedan tocar el aparato con facilidad, y no permita que los niños usen el electrodoméstico sin supervisión.
9. No mueva el aparato cuando tenga encima una olla o sartén.
10. No deje el aparato sin supervisión cuando esté funcionando.
11. No caliente el recipiente vacío ni en exceso.
12. No coloque objetos metálicos encima, como cuchillos, tenedores, cucharas, tapas, latas ni papel aluminio sobre la placa superior.
13. No utilice el aparato sobre una alfombra, mantel (de vinilo) o sobre cualquier otra superficie con poca resistencia al calor.
14. No coloque una hoja de papel entre la olla o sartén y el aparato, porque podría incendiarse el papel.
15. No bloquee la entrada de aire ni la ventilación.
16. No toque la placa superior después de retirar la olla o sartén, porque estará muy caliente.
17. No coloque el aparato cerca de objetos que se vean afectados por los imanes, tales como radios o televisiones.
18. Instale el aparato en una superficie horizontal y estable.
19. Asegúrese de que tienes una toma de corriente cerca para que el cable no esté tenso ni en una zona de paso.
20. Utilice el aparato con suficiente espacio a su alrededor. Mantenga la cara delantera y el lado derecho o el izquierdo del aparato despejados.
21. Si la superficie muestra grietas, apáguelo inmediatamente y llévelo al servicio técnico.
22. El cable eléctrico solo lo pueden sustituir los técnicos cualificados.
23. Desconecte el cable eléctrico de la toma de corriente tan pronto como deje de usarlo y antes de cualquier operación relacionada con la limpieza, el mantenimiento y la instalación de accesorios.
24. No está previsto que este electrodoméstico lo utilicen personas (incluyendo niños) con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o que no dispongan de experiencia y conocimiento, a menos de que reciban supervisión o formación adecuada con respecto al uso del dispositivo por parte de una persona responsable de su seguridad.
25. Use el aparato únicamente para la finalidad prevista.

Utilización



Conexión:

Enchufe el cable de alimentación en la toma de corriente. Una vez conectado, un zumbido indica que la cocina está lista para funcionar.

Encendido:

1. Después de conectarlo, pulse el botón "ON/OFF". La pantalla LED mostrará "ON," y la cocina se pondrá en estado de espera.
2. Pulse el botón de "FUNCTION" para poner en marcha la cocina a 2000 W. Al pulsar de nuevo el botón de "FUNCTION" aparecerá la temperatura (la pantalla LED muestra 240 °).
3. Puede ajustar la potencia o la temperatura usando las teclas «+» o «-».
4. Hay 8 niveles de potencia («): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Hay 8 niveles de temperatura (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Apagado:

Mientras está funcionando, pulse el botón "ON/OFF» para detener la cocina.

Función de temporizador:

1. El temporizador va de 1 minuto a 4 horas. Pulse el botón de "TIMER" y luego usa las teclas «+» o «-» para incrementar o reducir el tiempo seleccionado. Al mantener pulsada la tecla «+» se incrementa el tiempo en 10 minutos, y al mantener pulsada la tecla «-» se reduce en 10 minutos. El temporizador se confirma automáticamente a los 5 segundos.
2. Al volver a pulsar el botón del "TIMER" se borra esta función.
3. Tras confirmar el temporizador, podrá restablecerlo usando el paso 2.
4. Vuelva a pulsar el botón del "TIMER" para cancelar el ajuste del temporizador.
5. Cuando el temporizador finalice, sonará el zumbido y la pantalla LED mostrará «----».

Función de bloqueo de seguridad para niños:

1. Mantenga pulsado el botón "LOCK" durante 3 segundos para bloquear el panel de control, lo que inhabilitará todas las teclas.
2. Para cancelar el bloqueo, pulse el botón "LOCK" de nuevo durante 3 segundos hasta que el indicador de bloqueo se apague. El panel de control quedará desbloqueado.

Utensilios

Utensilios que se pueden usar:

Las paelleras y ollas de acero, hierro colado, hierro esmaltado, acero inoxidable y de fondo plano con un diámetro entre 12 y 22 cm.

Utensilios que no se pueden usar:

Ollas y sartenes de cristal resistente al calor, contenedores de cerámica, cobre y aluminio. Evitar usar sartenes con la base redondeada u ollas con una base que mida menos de 12 cm.

Limpieza y mantenimiento

1. Desconecte el enchufe y espera hasta que el aparato se haya enfriado por completo. Limpie la cocina después de cada uso. Limpieza después de cada uso.
2. Si se usan ollas o sartenes sin limpiar, se pueden producir manchas incrustadas o decoloración.
3. No utilice gasolina, disolvente, un cepillo para fregar o polvo para pulir para limpiar la cocina de inducción.
4. Límpielo usando un detergente suave y un paño húmedo.
5. Utilice un aspirador para eliminar la suciedad de la entrada de aire y de la salida de ventilación.
6. No moje el aparato (si entra agua dentro se puede estropear).

Códigos de error

E0: Compruebe si hay una sartén en el quemador o si esta es compatible con la cocina.

E1: Compruebe si la tensión es demasiado baja, inferior a 100 V.

E2: Compruebe si la tensión es demasiado alta, superior a 280 V.

E3: El sensor de calor de la placa de vidrio está demasiado caliente o tiene un cortocircuito. Desconecte el enchufe y espera hasta que el aparato se haya enfriado por completo. Si esto no lo soluciona póngase en contacto con la tienda o con el fabricante, o con otro técnico cualificado.

E4: El sensor de calor de la placa de vidrio tiene un circuito abierto o está roto. Póngase en contacto con la tienda o con el fabricante, o con otro técnico cualificado.

E5: El sensor IGBT está demasiado caliente o tiene un cortocircuito. Desconecte el enchufe y espera hasta que el aparato se haya enfriado por completo. Si esto no lo soluciona póngase en contacto con la tienda o con el fabricante, o con otro técnico cualificado.

E6: El sensor IGBT tiene un circuito abierto o está roto. Póngase en contacto con la tienda o con el fabricante, o con otro técnico cualificado.



Reciclaje

Este producto lleva el símbolo de clasificación selectiva para residuos de equipos eléctricos y electrónicos. Esto significa que este producto debe manipularse de acuerdo con la Directiva europea (2012/19/EU) para su reciclaje y desmontaje, minimizando así su impacto en el medio ambiente. Para obtener más información, póngase en contacto con las autoridades locales o regionales. Los productos electrónicos no incluidos en el proceso de clasificación selectiva son potencialmente peligrosos para el medio ambiente y la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas.

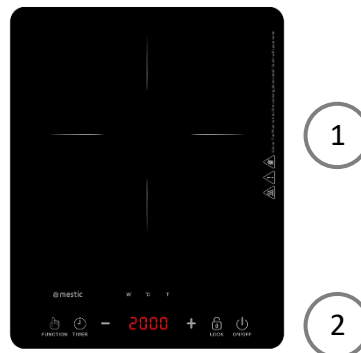
Declaración de conformidad

Por la presente, Gimeg Nederland B.V. declara que el dispositivo MIC-120, cumple todos los requisitos básicos y otras regulaciones relevantes enumeradas en la directiva europea de compatibilidad electromagnética (2014/30/EU) y la directiva de baja tensión (2014/35/EU). Si necesita una declaración de conformidad completa, puede comunicarse con la dirección que figura en la parte posterior de este manual.

ITALIANO

Funzioni

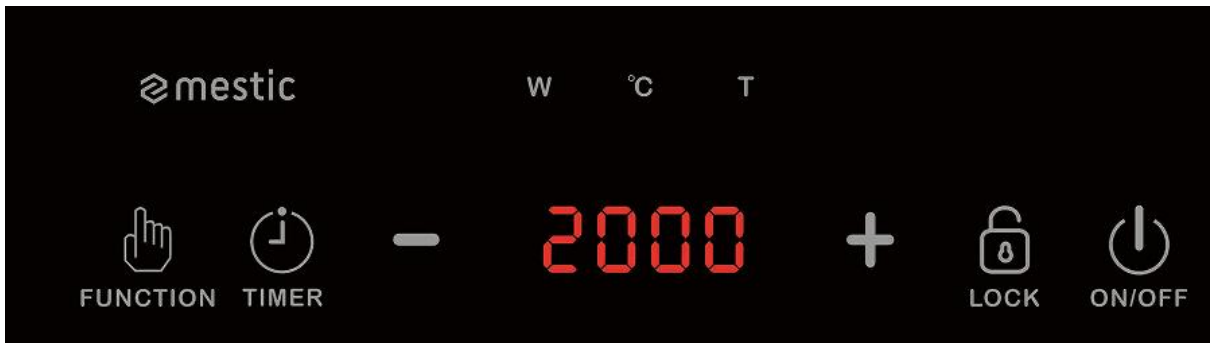
1. Zona di cottura
2. Display



Istruzioni importanti per la sicurezza

1. Prima di utilizzare quest'apparecchio elettrico, leggere attentamente le istruzioni riportate di seguito, e conservare il manuale dell'utente per consultazioni future.
2. Prima di collegarlo alla presa di corrente, verificare che la potenza elettrica locale corrisponda a quella indicata sulla targhetta dell'apparecchio stesso. Collegare sempre il dispositivo a una presa di corrente con messa a terra.
3. Non inserire mai la spina nella presa di corrente con le mani bagnate.
4. Non inserire la spina in una presa di corrente cui siano già collegati altri apparecchi.
5. Non utilizzare il cavo di alimentazione qualora sia danneggiato oppure se la spina non è ben inserita nella presa di corrente.
6. Non alterare le componenti, né tentare di riparare l'unità da soli.
7. Non utilizzare l'unità in prossimità di fiamme libere o all'interno di ambienti umidi.
8. Non utilizzare l'unità in luoghi in cui i bambini possano toccarla facilmente, e non permettere loro l'utilizzo se non con un'adeguata supervisione.
9. Non spostare l'unità quando la pentola o il tegame sono appoggiati su di essa.
10. Non lasciare la macchina incustodita, quando è in funzione.
11. Non riscaldare la pentola se vuota, né mandarla in surriscaldamento.
12. Non collocare sulla piastra superiore oggetti metallici quali coltelli, forchette, cucchiari, coperchi, lattine e fogli di alluminio.
13. Non utilizzare l'unità quando si trova su tappeti, tovaglie (in vinile) o altre superfici poco resistenti al calore.
14. Non mettere fogli di carta tra la pentola oppure la padella e l'apparecchio in quanto la carta potrebbe prendere fuoco.
15. Non ostruire la presa d'aria o gli sfiati.
16. Non toccare la piastra superiore subito dopo aver rimosso la pentola o la padella in quanto è ancora molto calda.
17. Non sistemare l'unità in prossimità di oggetti interessati da fenomeni di magnetismo come, per esempio, radio e televisori.
18. Installare il dispositivo su una superficie piana e stabile.
19. Assicurarsi di avere una presa di corrente nelle vicinanze, affinché il cavo non sia eccessivamente teso o si trovi in una zona di passaggio.
20. Utilizzare l'unità mantenendo uno spazio libero sufficiente intorno a essa. Tenere libero il lato anteriore e quello destro o sinistro dell'unità.
21. Se la superficie mostra delle crepe, spegnere immediatamente l'apparecchio, e portarlo a un centro di assistenza.
22. Il cavo di alimentazione dovrà essere sostituito da tecnici qualificati.
23. Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente elettrica, non appena si smette di utilizzare il prodotto, e prima di qualsiasi operazione di pulizia, manutenzione e installazione di accessori.
24. L'apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza e conoscenza, a meno che non siano state sottoposte a supervisione o seguano le istruzioni sull'uso dell'apparecchio stesso fornite da una persona che si prende la responsabilità della loro sicurezza.
25. Utilizzare il dispositivo solo per la finalità per cui è stato progettato.

Funzionamento



Accensione:

Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente. All'accensione, un ronzio indicherà che il fornello è pronto per l'utilizzo.

Messa in funzione:

1. Dopo l'accensione, premere il pulsante "ON/OFF". Il display LED mostrerà la scritta "ON", e il fornello entrerà in modalità stand-by.
2. Premere il pulsante "FUNCTION" per avviare il fornello a 2000 W. Premendo di nuovo il pulsante "FUNCTION" comparirà la temperatura (il display a LED mostrerà 240 °C).
3. È possibile regolare il livello di potenza o di temperatura utilizzando i tasti "+" o "-".
4. Sono disponibili 8 livelli di potenza (in W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Ci sono 8 livelli di temperatura (in °C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Spegnimento:

Quando è in funzione, premere il pulsante ON/OFF" per spegnere il fornello.

Funzione timer:

1. Il timer può variare da 1 minuto a 4 ore. Premete il pulsante "TIMER", poi utilizzare i tasti "+" o "-" per aumentare o diminuire il tempo del timer. Tenendo premuto il tasto "+" il timer aumenterà di 10 minuti, mentre tenendo premuto il tasto "-" diminuirà di 10 minuti. Il timer verrà confermato in automatico dopo 5 secondi.
2. Premendo nuovamente il tasto "TIMER" la relativa funzione sarà eliminata.
3. Dopo aver confermato il timer, è possibile reimpostarlo seguendo il passaggio n. 2.
4. Premere di nuovo il pulsante "TIMER" per annullarne l'impostazione.
5. Allo scadere del timer, si sentirà un cicalino e il display LED mostrerà "----"

Funzione di blocco di sicurezza per bambini:

1. Tenere premuto il pulsante "LOCK" per 3 secondi per bloccare il pannello di controllo disabilitandone così tutti i tasti.
2. Per annullare il blocco premere di nuovo il pulsante "LOCK" per 3 secondi, fino a quando l'indicatore di blocco non si spegne. Il pannello di controllo verrà quindi sbloccato.

Utensili

Pentole utilizzabili:

Acciaio, ghisa, ferro smaltato, acciaio inox, e pentole a fondo piatto con diametro compreso tra i 12 e i 22 cm.

Pentole non utilizzabili:

Vetro resistente al calore, contenitori in ceramica, pentole o padelle in rame e alluminio. Evitare pentole con fondo arrotondato o con fondo inferiore a 12 cm.

Pulizia e manutenzione

7. Scollegare la spina dalla presa di corrente, poi attendere che l'unità si sia completamente raffreddata. Pulire dopo ogni utilizzo.
8. Se le pentole vengono utilizzate di nuovo senza prima essere state pulite, potrebbero comparire scolorimenti o macchie di cottura.
9. Per la pulizia del fornello a induzione non utilizzare benzina, diluenti, spazzole o polvere per lucidare.
10. Pulire invece con un prodotto detergente delicato e un panno umido.
11. Utilizzare un aspirapolvere per rimuovere lo sporco dalla presa d'aria e dagli sfiati.
12. Non far mai scorrere acqua sull'unità (penetrando potrebbe causare malfunzionamenti).

Codici di errore

E0: Controllare se c'è una pentola sul bruciatore o se essa è compatibile con il fornello.

E1: Verificare se la tensione è troppo bassa, ossia inferiore a 100V.

E2: Controllare se la tensione è troppo alta, ossia superiore a 280V.

E3: Il sensore termico della piastra di vetro è surriscaldato oppure è in cortocircuito. Scollegare la spina dalla presa di corrente, poi attendere che l'unità si sia completamente raffreddata. Se non si riesce a risolvere il problema, contattare il rivenditore, il produttore o un altro tecnico qualificato.

E4: Il sensore termico della piastra di vetro è circuito aperto oppure è rotto. Contattare il rivenditore, il produttore o un altro tecnico qualificato.

E5: Il sensore IGBT è surriscaldato o è in cortocircuito. Scollegare la spina dalla presa di corrente, poi attendere che l'unità si sia completamente raffreddata. Se non si riesce a risolvere il problema, contattare il rivenditore, il produttore o un altro tecnico qualificato.

E6: Il sensore IGBT è circuito aperto oppure è rotto. Contattare il rivenditore, il produttore o un altro tecnico qualificato.



Riciclo

Questo prodotto è contrassegnato dal simbolo per la cernita selettiva per i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Ciò significa che questo prodotto deve essere maneggiato in conformità alla Direttiva europea (2012/19/EU) al fine di essere riciclato o smontato per ridurre al minimo l'impatto sull'ambiente. Per ulteriori informazioni, rivolgersi alle autorità locali o regionali. I prodotti elettronici non inclusi nel processo di cernita selettiva sono potenzialmente pericolosi per l'ambiente e la salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose.

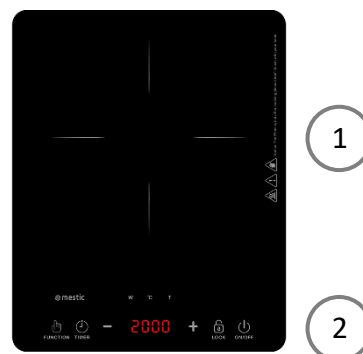
Dichiarazione di conformità

Con la presente Gimeg Nederland B.V. dichiara che il dispositivo MIC-120 applica tutti i requisiti di base e altri regolamenti pertinenti elencati nella Direttiva europea per la compatibilità elettromagnetica (2014/30/EU) e nella Direttiva sulla bassa tensione (2014/35/EU). Se si necessita di una dichiarazione di conformità completa, è possibile contattare l'indirizzo indicato sul retro del presente manuale.

DANISH

Funktioner

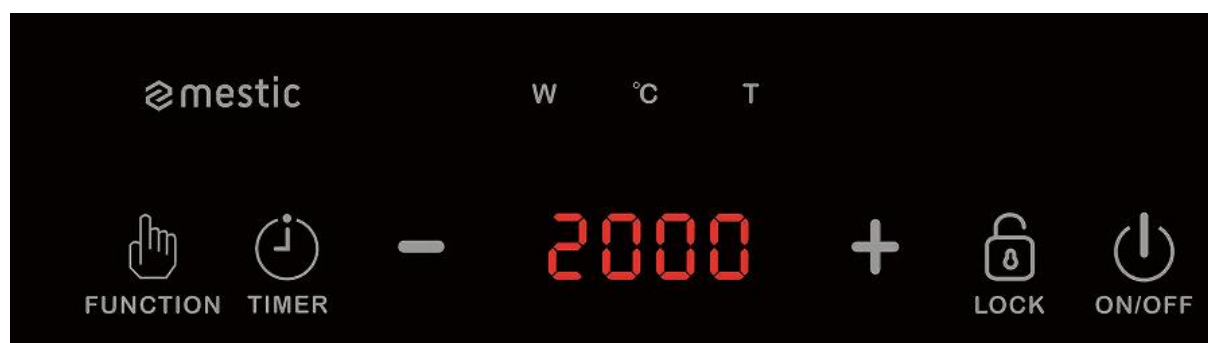
1. Kogezone
2. Display



Vigtige sikkerhedsinstruktioner

1. Før du bruger dette elektriske induktionskomfur, bedes du læse følgende instruktioner omhyggeligt og gemme brugsanvisningen til senere brug.
2. Før du tilslutter induktionskomfuret til en stikkontakt, skal du sikre dig, at den lokale strømspænding svarer til specifikationerne på apparatets typeskilt. Tilslut altid apparatet til en jordet stikkontakt.
3. Tilslut ikke apparatet med våde hænder.
4. Tilslut ikke induktionskomfuret til en stikkontakt, hvor der allerede er tilsluttet flere apparater.
5. Brug ikke induktionskomfuret, hvis strømledningen er beskadiget, eller hvis strømstikket ikke sidder korrekt i stikkontakten.
6. Foretag ikke ændringer på delene, og forsøg ikke selv at reparere induktionskomfuret.
7. Brug ikke apparatet i nærheden af åben ild eller i fugtige rum.
8. Brug ikke induktionskomfuret på steder, hvor børn nemt kan komme til at røre det, og lad ikke børn bruge induktionskomfuret uden opsyn.
9. Flyt ikke induktionskomfuret, når der står en gryde eller pande på den.
10. Efterlad ikke induktionskomfuret uden opsyn, når den er tændt.
11. Opvarm ikke gryden når den er tom, og overopvarm den ikke.
12. Anbring ikke metalgenstande såsom knive, gafler, skeer, låg, dåser eller aluminiumsfolie på toppladen.
13. Brug ikke induktionskomfuret på tæpper, duge (vinyl) eller andre overflader, der ikke er særlig varmebestandige.
14. Læg ikke et stykke papir mellem gryden eller panden og apparatet, da papiret kan blive brændt.
15. Bloker ikke luftindtaget eller udblæsningen.
16. Rør ikke ved toppladen umiddelbart efter, at du har fjernet gryden eller panden, da den stadig er meget varm.
17. Anbring ikke induktionskomfuret tæt på genstande, der påvirkes af magneter, som f.eks. radioer og fjernsyn.
18. Sæt induktionskomfuret på en vandret og stabil overflade.
19. Sørg for, at der er en stikkontakt i nærheden, så kablet hverken er strakt eller befinder sig i en risikozone.
20. Brug induktionskomfuret med tilstrækkelig plads omkring sig. Hold fronten og enten højre eller venstre side af apparatet fri.
21. Hvis overfladen er revnet, skal du straks slukke for apparatet og indlevere den til serviceværkstedet.
22. Strømkablet skal udskiftes af kvalificerede teknikere.
23. Tag strømkablet ud af stikkontakten, så snart du er færdig med at bruge induktionskomfuret, og før du udfører rengøring, vedligeholdelse eller installation af tilbehør.
24. Dette induktionskomfur er ikke beregnet til brug af personer (herunder børn) med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller manglende erfaring og viden, medmindre de er blevet overvåget eller instrueret i brugen af induktionskomfuret af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
25. Brug kun induktionskomfuret til det formål, den er beregnet til.

Betjening



Tænd for strømmen

Sæt strømledningen i stikkontakten. Når den er tændt, vil en summende lyd indikere, at induktionskomfuret er klar til brug.

Tænd for apparatet

1. Når du har tændt, skal du trykke på "ON/OFF" knappen. LED-displayet vil vise "ON," og induktionskomfuret går i standby-tilstand.
2. Rør ved "FUNCTION" knap for at starte induktionskomfuret ved 2000W. Rør ved "FUNCTION" Knappen igen vil vise temperaturen (LED-displayet viser 240 °C).
3. Du kan justere effekt eller temperaturniveauet med tasterne "+" eller "-".
4. Der er 8 effekt niveauer (W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Der er 8 temperaturniveauer (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Sluk for apparatet

I driftstilstand skal du trykke på "ON/OFF" funktionstasten for at stoppe induktionskomfuret.

Timer-funktion:

1. Timeren går fra 1 minut til 4 timer. Tryk på "TIMER" knappen, og brug derefter tasterne "+" eller "-" til at øge eller mindske timeren. Hvis du holder tasten "+" nede, øges timeren med 10 minutter, og hvis du holder tasten "-" nede, reduceres den med 10 minutter.
2. Timeren bekræftes automatisk efter 5 sekunder.
3. Røre du ved "TIMER" knappen igen, slettes denne funktion.
4. Når du har bekræftet timeren, kan du nulstille den ved hjælp af trin 2.
5. Rør ved "TIMER" knappen igen for at annullere timerindstillingen.
6. Når timeren er færdig, vil summeren ringe, og LED-displayet vil vise "----".

Børnesikringsfunktion:

1. Hold "LOCK" knappen i 3 sekunder for at låse kontrolpanelet, så alle knapper ikke længere er tilgængelige.
2. For at annullere låsen skal du trykke på "LOCK" knappen igen i 3 sekunder, indtil låseindikatoren slukkes. Betjeningspanelet er derefter låst op.

Køkkenudstyr

Brugbare pander:

Stål, støbejern, emaljeret jern, rustfrit stål og pander eller gryder med flad bund med en diameter på mellem 12 og 22 cm.

Ikke-brugbare pander:

Varmebestandigt glas, keramiske beholdere, kobber og aluminiumspander eller gryder. Undgå pander med rund bund eller gryder med en bund, der måler mindre end 12 cm.

Rengøring og vedligeholdelse

1. Træk stikket ud, og vent, til induktionskomfuret er kølet helt af. Rengør induktionskomfuret efter hver brug.
2. Hvis gryder/pander bruges uden at blive rengjort, kan der opstå misfarvninger eller fastbrændte pletter.
3. Brug ikke rensbenzin, fortynder, en skrubbebørste eller poleringspulver til at rengøre induktionskomfuret med.
4. Tør induktionskomfuret af med et mildt rengøringsmiddel og en fugtig klud.
5. Brug en støvsuger til at fjerne snavs fra luftindtaget og udblæsningen.
6. Lad aldrig vand løbe over enheden (vand, der trænger ind, kan forårsage funktionsfejl).

Fejlkoder

E0: Tjek, om der står en gryde på induktionskomfuret, eller om gryden kan bruges til induktionskomfuret.

E1: Kontroller, om spændingen er for lav, under 100V.

E2: Kontroller, om spændingen er for høj, over 280V.

E3: Glaspladens varmesensor er blevet overophedet eller har en kortslutning. Tag stikket ud af stikkontakten, og vent, til apparatet er kølet helt ned. Hvis det ikke hjælper: Kontakt butikken, producenten eller en anden kvalificeret tekniker.

E4: Glaspladens varmesensor har ufuldstændigt kredsløb eller er i stykker. Kontakt butikken, producenten eller en anden kvalificeret tekniker.

E5: IGBT-sensoren er blevet overophedet eller har en kortslutning. Tag stikket ud, og vent, til enheden er kølet helt ned. Hvis det ikke hjælper: Kontakt butikken, producenten eller en anden kvalificeret tekniker.

E6: IGBT-sensoren har ufuldstændigt kredsløb eller er i stykker. Kontakt butikken, producenten eller en anden kvalificeret tekniker.



Genbrug

Dette produkt bærer det selektive sorteringssymbol for bortskaffelse af elektrisk og elektronisk udstyr. Det betyder, at dette produkt skal håndteres i henhold til EU-direktiv (2012/19/EU) for at blive genbrugt eller demonteret for at minimere dets påvirkning af miljøet. For yderligere information kan du kontakte dine lokale eller regionale myndigheder. Elektroniske produkter, der ikke indgår i den selektive sorteringsproces, er potentielt farlige for miljøet og helbredet på grund af tilstedeværelsen af farlige stoffer.

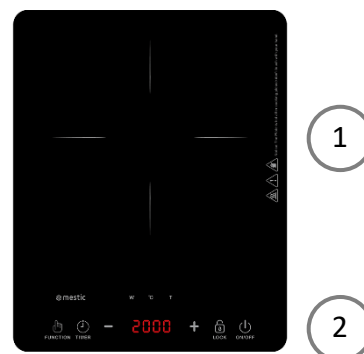
Overensstemmelseserklæring

Herved erklærer Gimeg Nederland B.V., at enheden MIC-120, følger alle grundlæggende krav og andre relevante forskrifter, der er anført i det europæiske direktiv for elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU) og lavspændingsdirektivet (2014/35/EU). Hvis du har brug for en fuldstændig overensstemmelseserklæring, kan du kontakte adressen angivet på bagsiden af denne vejledning.

SVENSKA

Funktioner

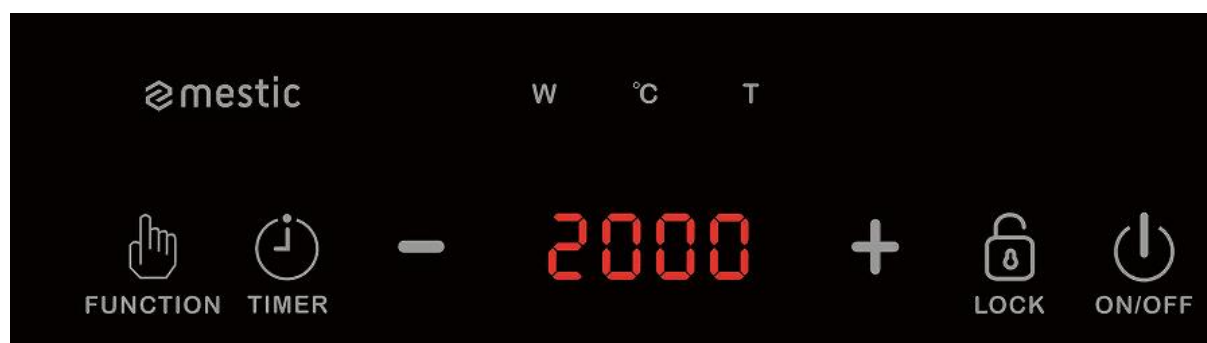
1. Tillagningszon
2. Display



Viktiga säkerhetsanvisningar

1. Innan du använder denna elektriska apparat, läs instruktionerna nedan noggrant och behåll bruksanvisningen för framtida referens.
2. Innan du ansluter apparaten till ett vägguttag, kontrollera att den lokala elspänningen matchar den som anges på apparatens märkskylt. Anslut alltid enheten till ett jordat uttag.
3. Anslut inte med våta händer.
4. Anslut inte till ett uttag där flera andra apparater redan är inkopplade.
5. Använd inte om stickkontakten är skadad eller om stickkontakten inte sitter fast ordentligt i uttaget.
6. Ändra inte delarna eller försök att reparera enheten själv.
7. Använd inte enheten nära öppen eld eller i våtutrymmen.
8. Använd inte enheten där barn lätt kan röra vid den, och låt inte barn använda enheten utan tillsyn.
9. Flytta inte enheten när grytan eller kastrullen är på den.
10. Lämna inte maskinen utan uppsikt medan den är igång.
11. Värm inte kastrullen tom eller överhetta den.
12. Placera inte metallföremål som knivar, gafflar, skedar, lock, burkar och aluminiumfolie på topplattan.
13. Använd inte enheten på mattor, bordsdukar (vinyl) eller andra ytor med låg värmebeständighet.
14. Placera inte ett pappersark mellan grytan eller kastrullen och enheten, eftersom papperet kan brännas.
15. Blockera inte luftintaget eller luftutsläppet.
16. Rör inte topplattan omedelbart efter att du har tagit bort kastrullen eller pannan, eftersom den fortfarande kommer att vara mycket varm.
17. Placera inte enheten nära föremål som påverkas av magneter, såsom radioapparater och tv-apparater.
18. Installera enheten på en horisontell och stabil yta.
19. Se till att du har ett uttag i närheten så att kabeln varken är sträckt eller i en passagezon.
20. Använd enheten med tillräckligt med utrymme runt den. Håll framsidan och antingen höger eller vänster sida av enheten fri.
21. Om ytan är sprucken, stäng av omedelbart och ta den till servicecentret.
22. Nätsladden måste bytas ut av kvalificerade tekniker.
23. Koppla bort strömkabeln från elnätet så snart du slutar använda den och innan någon åtgärd avseende rengöring, underhåll och installation av tillbehör.
24. Denna apparat är inte avsedd att användas av personer (inklusive barn) med nedsatta fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller bristande erfarenhet och kunskap, såvida de inte har fått övervakning eller instruktioner angående användningen av apparaten av en person som ansvarar för deras säkerhet.
25. Använd enheten endast för dess avsedda ändamål.

Användning



Ström på:

Koppla in nätsladden i uttaget. När den är påslagen indikerar ett surrande ljud att spisen är klar för drift.

Slå på:

1. När du har slagit på trycker du på "ON/OFF" -knappen. LED-displayen visar "ON" och spisen går in i standby-läge.
2. Tryck på "FUNCTION"-knappen för att starta spisen på 2000W. Om du trycker på "FUNCTION" -knappen igen visas temperaturen (LED-displayen visar 240°C).
3. Du kan justera effekten eller temperaturnivån med hjälp av knapparna "+" eller "-".
4. Det finns 8 effektnivåer (W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Det finns 8 temperaturnivåer (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Stänga av:

När du är i driftsläge, tryck på "ON/OFF" för att stoppa spisen.

Timerfunktion:

1. Timern sträcker sig från 1 minut till 4 timmar. Tryck på "TIMER" -knappen och använd sedan "+" eller "-" -knapparna för att öka eller minska timern. Om du håller ned "+" -knappen ökar timern med 10 minuter och om du håller ned "-" -knappen minskar den med 10 minuter. Timern bekräftas automatiskt efter 5 sekunder.
2. Om du trycker på "TIMER" -knappen igen raderas den här funktionen.
3. När du har bekräftat timern kan du återställa den med steg 2.
4. Tryck på "TIMER" -knappen igen för att avbryta timerinställningen.
5. När timern är klar ringer summern och LED-displayen visar "----."

Barnsäkerhetslåsfunktion:

1. Håll "LOCK" -knappen intryckt i 3 sekunder för att låsa kontrollpanelen, vilket gör alla knappar otillgängliga.
2. För att avbryta låset, tryck på "LOCK" -knappen igen i 3 sekunder tills låsindikatorn släcks. Kontrollpanelen låses sedan upp.

Redskap

Användbara kokkärl:

Stål, gjutjärn, emaljerat järn, rostfritt stål och kastruller eller kastruller med platt botten med en diameter från 12 till 22 cm.

Ej användbara kokkärl:

Värmebeständigt glas, keramiska behållare, koppar- och aluminiumpannor eller kastruller. Undvik rundbottnade stekpannor eller kastruller med en botten som är mindre än 12 cm.

Rengöring och underhåll

1. Koppla bort kontakten och vänta tills enheten har svalnat helt. Rengör efter varje användning.
2. Om kastruller/stekpannor används utan att rengöras kan missfärgning eller inkokta fläckar uppstå.
3. Använd inte bensin, thinner, en skrubborste eller polerpulver för att rengöra induktionsspisen.
4. Torka av den med ett mildt rengöringsmedel och en fuktig trasa.
5. Använd en dammsugare för att avlägsna smuts från luftintaget och frånluftsventilen.
6. Häll aldrig vatten över enheten (vatten som kommer in kan orsaka fel).

Felkoder

E0: Kontrollera om det finns en kastrull på plattan, eller om kastrullen är användbar för spisen.

E1: Kontrollera om spänningen är för låg, under 100V.

E2: Kontrollera om spänningen är för hög, över 280V.

E3: Glasplattans värmesensor är överhettad eller har en kortslutning. Koppla bort kontakten och vänta tills enheten har svalnat helt. Om detta inte hjälper: kontakta butiken eller tillverkaren, eller en annan kvalificerad tekniker.

E4: Glasplattans värmesensor är öppen eller trasig. Kontakta butiken eller tillverkaren, eller en annan kvalificerad tekniker.

E5: IGBT-sensorn är överhettad eller har en kortslutning. Koppla bort kontakten och vänta tills enheten har svalnat helt. Om detta inte hjälper: kontakta butiken eller tillverkaren, eller en annan kvalificerad tekniker.

E6: IGBT-sensorn är öppen eller trasig. Kontakta butiken eller tillverkaren, eller en annan kvalificerad tekniker.



Återvinning

Denna produkt har symbolen för avfallssortering som elektrisk och elektronisk utrustning. Detta innebär att denna produkt måste hanteras i enlighet med EU-direktiv (2012/19/EU) för att kunna återvinnas eller demonteras för att minimera dess påverkan på miljön. För mer information, kontakta dina lokala eller regionala myndigheter. Elektroniska produkter som inte ingår i sorteringsprocessen för avfall är potentiellt farliga för miljön och människors hälsa på grund av förekomsten av farliga ämnen.

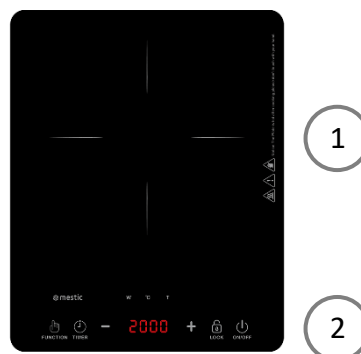
Försäkran om överensstämmelse

Härmed förklarar Gimeg Nederland B.V. att enheten MIC-120, uppfyller alla grundläggande krav och andra relevanta föreskrifter som anges i det europeiska direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU) och lågspänningsdirektivet (2014/35/EU). Om du behöver en fullständig försäkran om överensstämmelse kan du kontakta adressen som anges på baksidan av denna bruksanvisning.

NORSK

Funksjoner

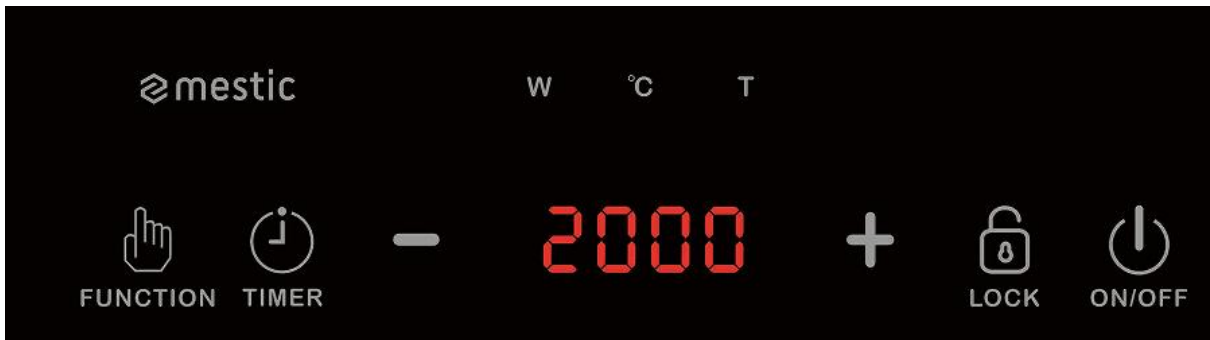
1. Kokesone
2. Display



Viktige sikkerhetsinstruksjoner

1. Før du bruker dette elektriske apparatet, les instruksjonene nedenfor nøye og ta vare på brukerhåndboken for fremtidig referanse.
2. Før du kobler apparatet til en stikkontakt, kontroller at den lokale strømmen samsvarer med den som er spesifisert på apparatets typeskilt. Koble alltid enheten til en jordet stikkontakt.
3. Ikke koble til med våte hender.
4. Ikke koble til en stikkontakt der flere andre apparater allerede er koblet til.
5. Ikke bruk hvis støpselledningen er skadet, eller hvis støpselet ikke passer ordentlig i stikkontakten.
6. Ikke modifier delene eller forsøk å reparere enheten selv.
7. Ikke bruk enheten i nærheten av åpen ild eller i våte områder.
8. Ikke bruk der barn lett kan ta på enheten, og ikke la barn bruke enheten uten tilsyn.
9. Ikke flytt enheten når gryten eller pannen står på den.
10. Ikke la maskinen stå uten tilsyn når den er på.
11. Ikke varm gryten tom eller overopphet den.
12. Ikke plasser metallgjenstander som kniver, gafler, skjeer, lokk, bokser og aluminiumsfolie på toppplaten.
13. Ikke bruk enheten på tepper, duker (vinyl) eller andre lavvarmebestandige overflater.
14. Ikke plasser et ark mellom gryten eller pannen og enheten, da papiret kan bli brent.
15. Ikke blokker luftinntaket eller avtrekksventilen.
16. Ikke ta på toppplaten umiddelbart etter at du har tatt ut kjelen eller pannen, da den fortsatt vil være veldig varm.
17. Ikke plasser enheten i nærheten av gjenstander som er påvirket av magneter, som radioer og TV-apparater.
18. Installer enheten på en horisontal og stabil overflate.
19. Sørg for at du har ett uttak i nærheten, slik at kablet verken er strukket eller i en passasjesone.
20. Bruk enheten med tilstrekkelig plass rundt den. Hold forsiden og enten høyre eller venstre side av enheten fri.
21. Hvis overflaten er sprukket, slå av umiddelbart og ta den med til servicesenteret.
22. Strømledningen må skiftes ut av kvalifiserte teknikere.
23. Koble strømledningen fra strømmettet så snart du slutter å bruke den og før enhver operasjon angående rengjøring, vedlikehold og installasjon av tilbehør.
24. Dette apparatet er ikke beregnet for bruk av personer (inkludert barn) med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap, med mindre de har fått tilsyn eller instruksjoner om bruken av apparatet av en person som er ansvarlig for deres sikkerhet. .
25. Bruk enheten kun til det tiltenkte formålet.

Drift



Strøm på:

Plugg strømledningen inn i stikkontakten. Når den er slått på, indikerer en summelyd at komfyren er klar til bruk.

Slå på:

1. Etter å ha slått på, trykk på "AV/PÅ"-knappen. LED-displayet vil vise «PÅ» og komfyren går inn i standby-modus.
2. Trykk på "FUNKSJON"-knappen for å starte komfyren på 2000 W. Berøring av "FUNKSJON"-knappen igjen vil vise temperaturen (LED-displayet viser 240 °C).
3. Du kan justere effekt- eller temperaturnivået ved å bruke "+" eller "-" tastene.
4. Det er åtte effektnivåer (W): 200/500/800/1100/1300/1500/1800/2000.
5. Det er åtte temperaturnivåer (°C): 80/100/130/160/180/200/220/240.

Slå av:

Mens du er i arbeidsmodus, trykker du på funksjonstasten "PÅ/AV" for å stoppe komfyren.

Tidtaker-funksjon:

1. Tidtageren varierer fra 1 minutt til 4 timer. Trykk på "TIDTAKER"-knappen, og bruk deretter "+" eller "-"-tastene for å øke eller redusere tidtageren. Ved å holde inne "+"-tasten økes timeren med 10 minutter, og hvis du holder nede "-"-tasten, reduseres den med 10 minutter. Timeren bekreftes automatisk etter 5 sekunder.
2. Berøring av "TIDTAKER"-knappen igjen sletter denne funksjonen.
3. Etter å ha bekreftet tidtageren, kan du tilbakestille den ved å bruke trinn 2.
4. Trykk på "TIDTAKER"-knappen igjen for å avbryte tidtakerinnstillingen.
5. Når timeren er ferdig, vil summeren ringe, og LED-displayet vil vise "----."

Barnesikringsfunksjon:

1. Hold "Lås"-knappen inne i 3 sekunder for å låse kontrollpanelet, slik at alle taster blir utilgjengelige.
2. For å avbryte låsen, trykk på "LÅS"-knappen igjen i 3 sekunder til låseindikatoren slås av. Kontrollpanelet låses da opp.

Utstyr

Brukbare panner:

Stål, støpejern, emaljert jern, rustfritt stål og flatbunnede panner eller gryter med en diameter fra 12 til 22 cm.

Ikke-brukbare panner:

Varmebestandig glass, keramiske beholdere, kobber og aluminium panner eller gryter. Unngå panner eller gryter med avrundet bunn med en bunn som er mindre enn 12 cm.

Rengjøring og vedlikehold

1. Trekk ut støpselet og vent til enheten er helt avkjølt. Rengjør etter hver bruk.
2. Hvis gryter/panner brukes uten å bli rengjort, kan det oppstå misfarging eller gjennomkokte flekker.
3. Ikke bruk bensin, tynner, en skurebørste eller poleringspulver til å rengjøre induksjonskokeren.
4. Tørk av med et mildt vaskemiddel og en fuktig klut.
5. Bruk en støvsuger for å fjerne smuss fra luftinntaket og avtrekksventilen.
6. Kjør aldri vann over enheten (vann som kommer inn kan forårsake funksjonsfeil).

Feilkoder

E0: Sjekk om det er en panne på brenneren, eller om pannen er brukbar for komfyren.

E1: Sjekk om spenningen er for lav, under 100 V.

E2: Sjekk om spenningen er for høy, over 280 V.

E3: Glassplatevarmesensoren er overopphetet eller har en kortslutning. Trekk ut støpselet og vent til enheten er helt avkjølt. Hvis dette ikke hjelper: kontakt butikken eller produsenten, eller en annen kvalifisert tekniker.

E4: Glassplatens varmesensor er åpen eller ødelagt. Kontakt butikken eller produsenten, eller en annen kvalifisert tekniker.

E5: IGBT-sensoren er overopphetet eller har en kortslutning. Trekk ut støpselet og vent til enheten er helt avkjølt. Hvis dette ikke hjelper: kontakt butikken eller produsenten, eller en annen kvalifisert tekniker.

E6: IGBT-sensoren er åpen eller ødelagt. Kontakt butikken eller produsenten, eller en annen kvalifisert tekniker.



Resirkulering

Dette produktet har kildesorteringssymbolet for elektrisk og elektronisk avfall. Det betyr at dette produktet må håndteres i henhold til europeisk direktiv (2012/19/EU) for å bli resirkulert eller demontert, for å minimere miljøpåvirkningen. For mer informasjon, vennligst kontakt dine lokale eller regionale myndigheter. Elektroniske produkter som ikke er inkludert i kildesorteringsprosessen, er potensielt farlige for miljøet og menneskelig helse på grunn av tilstedeværelse av farlige stoffer.

Samsvarserklæring

Gimeg Nederland B.V. erklærer herved at enheten MIC-120, oppfyller alle grunnleggende krav og andre relevante forskrifter som er oppført i det europeiske direktivet for elektromagnetisk kompatibilitet (2014/30/EU) og lavstrømsdirektiv (2014/35/EU). Hvis du trenger en fullstendig samsvarserklæring, kan du ta kontakt med adressen som står på baksiden av denne håndboken.

mestic[®]

Gimeg Nederland B.V.
Atoomweg 99
3542 AA Utrecht
Nederland